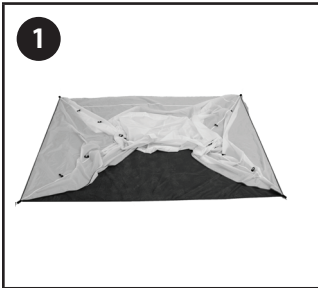


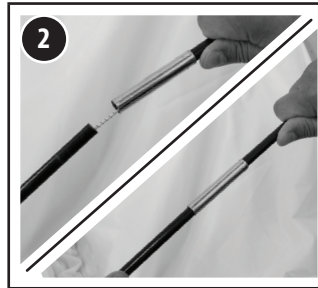
INSTRUCTION SHEET • GUIDE D'UTILISATION • MANUAL DE PROPIETARIO



1
Unfold the tent and spread out on a clean, level surface. Make sure the tent opening is oriented towards the front.

Dépliez la tente et étendez-la sur une surface plate et propre. Assurez-vous que l'ouverture de la tente est orientée vers l'avant.

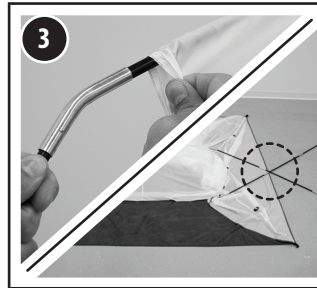
Despliegue la carpa y colóquela en una superficie limpia y nivelada. Asegúrese de que la abertura de la carpa esté orientada hacia el frente.



2
Lay out the poles and connect all of the segments.

Étendez les arceaux et raccordez tous les segments.

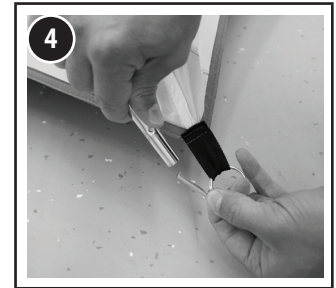
Saque las varillas y conecte todos los segmentos.



3
Insert a pole through each of the sleeves. The legs of the back pole should face towards the front and the legs of the front pole should face towards the back. The poles should make an "X".

Insérez un arceau dans chaque manchon. Les pieds arrière de l'arceau devraient être orientés vers l'avant et les pieds avant de l'arceau devraient être orientés vers l'arrière. Les arceaux devraient former un « X ».

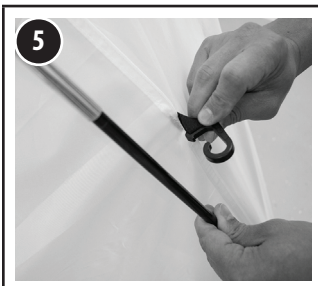
Inserte una varilla a través de cada una de las mangas. Las patas de la varilla posterior deben estar orientadas hacia adelante y las patas de la varilla delantera deben estar orientadas hacia atrás. Las varillas deben formar una "X".



4
Insert the pin into the base of the pole on each of the corners of the tent. Start with one side of one pole first, then the other side. Repeat this for the second pole.

Insérez les tiges se trouvant à chaque coin de la tente dans les bases des arceaux. Commencez par une extrémité d'un arceau avant de passer à l'autre extrémité. Répétez cette étape pour le second arceau.

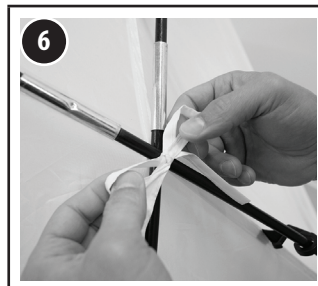
Inserte el pasador en la base de la varilla en cada una de las esquinas de la carpa. Comience con un lado de la varilla primero, luego el otro lado. Repita esto con la segunda varilla.



5
Attach the clips on the fabric part of the tent to the poles. It is recommended that you clip one side completely before starting the other.

Fixez les agrafes sur la partie en tissu de la tente aux arceaux. On recommande que vous agrafez un côté en entier avant de commencer l'autre côté.

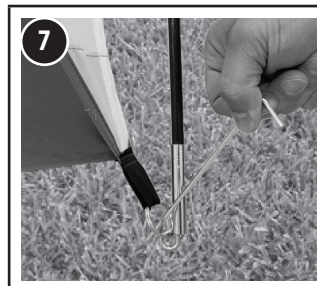
Conecte los sujetadores de la parte de tela de la carpa en las varillas. Se recomienda que conecte todos los sujetadores de un lado antes de comenzar con el otro.



6
With the ties on top of the shelter, tie a bow around where the two poles meet.

Faites une boucle avec les attaches sur le dessus de l'abri autour de l'endroit où se rencontrent les arceaux.

Con las amarras en la parte superior de la carpa, haga un lazo donde ambas varillas se cruzan.



7
If using the spray tent outdoors, stake the tent down by pushing stakes through the loops at the corners of the tent.

Si vous utilisez la tente à l'extérieur, ancrez les coins de la tente en insérant des crochets dans les boucles aux coins de la tente.

Si usa la carpa de pulverización en exteriores, coloque estacas a través de los bucles en las esquinas de la carpa para sujetarla.